



Իշխուք. Սէճմուսը Հախախտ Էհր Հախթմա ճուճմա
Երթիտի Կիւնթր աստղծրլաճաճ արը Է
Երթիտի Երթիտ օլաթաճ Է 140 զորուշ Է
Լիթր աստղծր Երթալը 70 " "
Իշ աստղծր Երթալը 40 " "
Ճ Է պիտի նուճրուտ Է Ծ
Տաշտար Իշիտ պէճիտ Խուճրուտ Խուճրուտ
Է Երթալ Խուճրուտ Խուճրուտ Խուճրուտ Խուճրուտ
Խուճրուտ Խուճրուտ Խուճրուտ Խուճրուտ Խուճրուտ

Իշխանացի զԵԿԵՐ արարաց զԿՐ տե՛ Բաղլը 3 ԴԵՐ՝
 ԻԷՐ տե՛ Բա՛ Լի՛ն ԿԵԿԵՐ տե՛ Բաղլը . . . 2
 ԻԷՐ տե՛ Բա՛ Լի՛ն ԿԵԿԵՐ տե՛ Բաղլը . . . 1/2
 ԻԷՐ տե՛ Բաղլը զԿԱՌԱՆ ԳՐԱՆ ԿԵ զԿԵԿԵՐ զԿԱՌԱՆ ԳՐԱՆ
 ԻՆՈՐ ԼԵ՛Ն ԿԱՌԱՆ ԲԱՌԱՌԱՅ ԳՐԱՆԻՐ՝
 ՏԱՐԱՐԱՆԱՆ ԿԵԿԵՐ տե՛ Բաղլը ԿԵ ԻՆՈՐ ԼԵ՛Ն ԿԱՌԱՆ ԲԱՌԱՌԱՅ
 ԴԵՐԱՐԱՆԱՆ ԿԵԿԵՐ տե՛ Բաղլը ԿԵ ԴԵՐԱՐԱՆԱՆ ԿԵԿԵՐ տե՛ Բաղլը
 ԿԱՌԱՆ ԿԵԿԵՐ տե՛ Բաղլը ԿԵ ԿԱՌԱՆ ԿԵԿԵՐ տե՛ Բաղլը

ՈՒՄՈՒՐՈՒ ԲՕԼԻԹԻԳԻՅԷ, ՊԵԼԵՏԻՅԷ, ՎԷ ԻԼՄԻՅԷ
ՎԷ ՄԷՎԱՏԵՆ ԴԱՓԼԱՅԵՐ ՍԱՅԻՐԷՅԷ ՄԻՐԹԱՄԼԻԳ ՂԱԶԷՐԱՆ

ԱՍԻԹԱՆԻ 26 ՆՈՅԵՄԲԵՐ

ՀԱՎԱՏՒՄԱԹԸ ՏԱԽՒԼԻՅԵ

Պանդայր () ամսինին, պէհէր մահ
մուհաստպէսինի աշակիէ նէշը իմ.
մէսի նիզամաթը աշքամլնասն օշ
տուղուհասն, իլ.բ տէֆա օլթաբ,
մուհաստպէշը մէգքիւր շու վէճճ իլէ
ճէրիւտի ։ սլաւաթան տէրճ օլտէ.
մուշ տուր ։

1) Եւ ընդդէմ է ինչպէս ֆրանսիական օրոն-
 ալիքին՝ ինչպէս. « Կաթապալ () »-մանին հո-
 լանդերին հակադէմ, ինչպէս օրոն-ման խնդրանք
 Է քան ինչպէս օրոն-ման քննարկ :

በፊት ምስጋና (ፊት)

[illegible]

U.S. 301.2 (1-1-78)

[illegible]

Իշպտ. մուխոզէնէ բուստլասը Պանգոյը Օ".
 Դանի աէֆթէրլէրինէ մուլաֆըզ պուլունմադ իլէ,
 Թէրաֆըմըղտան թաստիդ. օյունտու :

(Իմպո)	(Իմպու)
Ճեղհերաւ Տէրեղիօր	Ճեղհերաւ Կէրեղիօր Գոռալիսի
ՄԱՐԴԻ ՏԸ ԲԼԻՕՒՑ	ԿԵԼԱՅԻ ԲԹԱՐԵ

ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ԵՄԵՐԱՆՈՒԹՅԱՆ

ՖԻՆԱՆՍԱԼ Իմբերատոր, Դիանոսա
տախիթլետեյն վէ էճնէպտեյն տալլեթ
իթմիշ օլտու զու թապըմ թապըմ միւ
տաֆրիքէր իղէ, Դօնրիէնըր օրմանըր
բընտա ալուտ իէղիտիլոյ, Փարիսէ ալ
տալթ իթտալիյնէ տալթը Տէնիւզդ պիբ
խտաթը եօգ աուր :

Հոկտեմբերին պէշիտե աղբւրը
օրան Վրաստանը մեպուսինի մըըթ
մէշիտի, հայա աղայարըն թահգիդի
ինթիկապը իլէ մէշուլ օլուպ, բօլի
թիզա մէտաշէնինի միւղաբերալէնա
արաֆրանիա գէկտեմբերին օն պէշին
տէն էլիլէ պաշայամայաճաղ կիպի
կէօրիւնիւր, ինթիկապըթա ֆէստա
գարըմըլ օլուղլունա տայիր վաֆիր
միւղաբերալէր օլմաբտա տըր, լաբին
պաշարտան պիր աղը էէնիտէն ինթի
խապ օլունաճաղ կիպի կէօրիւնիւր:

մէրիլէն ճէբէ ճէ-վապըն թահրիբիիս պիւր
գօմիսիօնա իճալէ իթիշ տիր . իճ-
թիմալ տըր մէսլունիի միլլէթ մէճ-
լիսի տաիսի , պու թէտապլըրի գուլլան-
միշ տոր :

Կէշէն հաճութար, Փարիս ահա
լիւի պաշտա պիր Թարգլա մէշղու
օյմուշ տուր:

Փարիստէ Վանտօք Թապիր օլու-
նան մէրտանաւ, երեւիւ թուճ գապ-
լը պիր տիբիլի խաշ վար տըր բի,
1806տա, պէօլիւք Կաթօլոն Լ'անթէր-
լից ձէնկկնատ, Լուս վէ Լ'անթրիալը-
ւարտան արընան թօփարըր երիթիդ,
պու տիրէլի տիբիլի վէ գաբլաթմըշ
տըր. պու տիրէք Տամատ օլան Տրա-
շիանաւ իմբէթմարուն տիրէլինէ պիր
Թագլիւր իսէ տէ, տիւննտաւ պրբիւ
ձի տիր :

Լ՝Թմուշ արքան գատար եկեքսերքին
 յի օրուպ, իւսթիւնէ 1806 յա գա-
 տար պիւթիւն Լ՝աթօլէսն ճէնիլերի
 իլէնմիշ տիր, էօլէ ինճէ վէ թէմիզ
 գապարթմա պիր գալէմ տիր քի, զէ-
 նաաթբետարալը միւթէհայիր խեթր,
 պոււ թուճ օմալար պիւթիւն տիրէյի
 Եօգարտուն աշաղը երլան գապի գաթ-
 լաւթը տրը, վէ Էան Էանա գօնուլա,
 իւշ երիզ արշընտան զիառն ուղուն
 իւզ ք խեթր :

Պոռ տիրէ՛ք օրորույ՞լու քէպիլը թա
պիլը օրուսանս Վրանսը՛ը անքէրինին
էրէֆինէ տիբիլմի՛շ տիր , վէ պալաւ
ընտաւ իմէ՛րաթոր Վաթօլնոսն ապ
թմաւաթ գրչաֆէթի իլէ , պիւր պա,
ժաւաթ վէ իմէ՛ծաւոս ցմա թաալիլի
ռապի վաթ տրը :

1814-ին, Նաբոլեոն տիւրքիւց,
Պուրպուրեայ իւլիւթոնէ, պու թաափէ
ի աշաղը ալաւըար, վէ իշխինն ուս
թաալըզընա տաիի նապար իթմէյն-
էթէ էրիթիպ, Պուրպուրառան Նրի
թար թմէյնէ օլունան դրալլն
թաալլրինի աւգրաիւլըր, վէ տրէյլն
Չէվէսինէ օնու փազ իթալիըր:

1830 աստ Պետրոսեան տաճարի տի-
կայ։ Այս ֆիլիթ թափած չքարո-
ւա, պիր գաւ սննն սողաւ օ տաճարի
նրի Վաթր քիպէ թննի աշողք աւ-
րըրաւ, տիրէին իւթինն թէքար
նր Նաթօնն թափլիի գոյտու-
րու, քաթաթ տաճար տաքերի գը-
տաթէթիէ :

Պու սենեկէ կէլննէկէ տըք օքիւ
էթ տուրմապտա իտի, իւլիւննիւ
Վարօլնն պու սենեկ, պուսու տա
շաղը ալարթըլոյ եէրինէ իմէրաւ
Եր գըլաֆէթի իլէ պիր Վարօլնն
իտիլթի գօտուրթտու, սըրթընտա
մէրթալթըրտա մախուս օլնն հար
սին, վէ պաշընտա տէֆնէ թաճ,
պէ կէննէ գըլըճ վէ պիր էլննտէ
իւրրէ :

(Նոտան տշաղը արձնան էսկիբիս
էթ տախի, Փարխան պաշգա պիր
նհայինէ արբիտի :

Իհշալիք պրերինճի Դարձուհուն
 լուլուզու, վէ շմոթի իմերաթո
 ռն տայիսի Իրէնս Իօժէնիս շէրէ.
 Ինէ տալիս, Պուլլար տը Իրէնս Իօ
 ճէն Թէրաֆլարնն աթլը պրի քիս
 Էթ հասպ օրնմուշ տուր :

Պաւ իւշ քիսպէ թիմ աշաղը այրն
մաւը, ետ եէրէ բիւե աիքիւմ սննտէ,
մաքիւնաճա պեցիւք ուսմալը գլար
գուլլաթնըմըք իւրուզունտան, Փարիս
աճապիւր սէյր իւ թէմաշաւը իլէ մէջ
զուլլ պուլլաճիմուշ տուր:

1914-տե միւթթէ ֆիգլէր Վարսէ
կիրտիքան, պու տիրէյի պարութլա
տթմաք իսթէյիպ, Ռուսիա իմբէրա-
թորու լ'լէգատնորո պըրաքմամըշ
արբ տէնիք :

Ոչ գիւր տիրէյէ վէ պու իւչ
քիավէ՛ծէ ագապի իւչ եիւզ պին օգ-
գա թմու՜հ սարժ օլմուչ տուր :

ՐՈՒՄԻՆ : ()տեղադրում է վանթ
Հերարտա շու վեճի իմ հաղթը արք
Գու թերափշարտա իշեր ֆենտոման
Ֆենտյա կրթմանքտ տիր : | էհ թե
րափտարը օանլար , ետիստ | էհ
պիր աճրմադ կեթթերեհններ , եիւզեր
իմ թուժուլուկ , մահպուսպարտ ա
թլմանգաւա տրը , վէ պեջնէ կտերեր ի
սէ | էհ իսմի ռաջլաւան հիւ պիր քիմ
թէ մէյաւանա գալմայաճադ տրը :

կէրէք իշերահան վէ կէրէք զա
րա տէնիզ տէվահիլիւտէն ալընտն իա
պէրէք իշապարէն, իււսիւտ տէվէթի
էք պէջիւք ձէնի թէտարիքեաթըն
տա տըր, վէ պու հալ կիլլի թու
թաւընայր, աշիքերք վէ թէվաթու
էն իժրա ժուէնստգտա տըր :

Այլեւ գալէկերենէն ու տերէճէն իւր
ծիճակեամբ վերլիկաց, ու տերէճէն քիււ
նէն թիւն պատժաւ թօփար տիղլիմքաւ
իւր քիւ, կէօգ իւն կէօրիւն տիղլէն իւ
րաւընաղ: Ան վաւթօփոլ գալէկերի
ստուրնորէն եւանդոսա հիւ պիւր շէյ
տար:

Ի տրին Լուսինանըն պահանջեմ թէ
 արարելի պէտիւք պիտ շէյ տէյիւ տիր .
 անձաք եկ թմիշ գըթա վաթօր թէտու
 քի իտէպիւկ , պուսնորա պիրքը ի
 իւրէն աղըր թօվոր վաջ զուսնայիւ
 րէտե , գըրգ պէշ պիտ քիշիտէն զէ
 րտտե նազլ իտէմէշէքըրիւտէն ,
 Էօրիւնիւր քի Լուսինանըն թէտարիւ
 ւեմթը տըշտարայա թէճալուզ իշիւն
 մայրէ , տախիլի մուհաֆաշա իշիւն
 րի :

Նվագութեան ֆին Էթրաֆրոս տախի,
Էհմմ վեթերիսկեր գաղղլմադտա տրր
Էգալիք սկվահիլին Էքսերր թէրաֆ-
տրրան իսթիէքեամ վերիլիսկ, միւ-
Էնտրիլերը լսէքալիս իսթիէքեամր
մայան մահալիքի տախի, զի կտի տո-
ւղալ, րեամ վերսէքսէ տրիլեր :

1 ԷՏ ՎԷ Չերքես իլիւն Օսեանս
ան իսպըը արքեր արընմըշ Լուր, չմոտի
անհա ղըլլաուսի կէմլիշ տիր. պու
մէ իւէ Դուսիա արքերի 1853 աւ
է իսէ, եիւն • աուր, ղէ հիշ ղիւր
լաւաթ վուգի օյմայրազ, նէֆերձէ ղէ
տպիլիձէ եիւնէ եսիկի նիղամարըլըղըն
ան արը :

Սէկտանթօփօսա չօգլուգ տըգդաթ
Հնամանա տա սըր . վմանըն սլիր
Էրաֆը շիմոխէտէք անճազ թէմլիլ
նէ սլիրսյ , Էալընըզ սլիր գալէտէ
բէր վար :

ԼՇասը, սահիհի շու տուր քի,
էնուպի իւսիաւա տահա պու աէ-
ճէ ճէսիմ պիր թէտարիքէաթ հիչ
իր լիպրթ կէօրիւմէմիչ տիր:

Պուշուկին իր պերսոնալը էմ վէ զա-
խիրէ կէրէյի կիսի գըրթ սըր , վէ նագո-
ագճէ տախի հպքէ զա :

ԻԹԱԼԻԱ, Ղարէթալեքոս շու
առաջիկ հաւատարմի օգուրուի: ԻԹա
լիս գրաւորներ Կաթօլի իւլբեաւորնր տօ
լաշմագոս օլուուզու մալիւմ տիւր
Ինկիլիզ, Ռուսիս, Օսմանը, Տանիւ
մարգա, Շուէտ վէ Գլիւմ մէկէ էլէլ
լէրի, վէ Դորանաս սէ ֆարէթի պաշ
սըր քեաթիլի տաիի պու սէյահէթ
տէ գրաւա ըիֆագաթ իմվիլէր խոի,
գրալ կէրի աէօնուպ, էլ լիլէրիս արա
պաստ կէրիտէ գալալ կէճիքալինխանէ,
հարաւիլէր էլ լիլէրի տաղտա զէ վիւր
միշ տիւր աէլիս պիւր արաճիլֆ զուհուր
իտիււպ, մէլէրէթի արալ իսաթ իթ
միշ տիւր, վէ վագոտ Կաթօլի տալա
րը հարաւիլէր իլէ սօլու օլուպ, քի
պար վէ ֆուզարոյա խալը խասա
րաթ վէրմէքաէ օլուու գալորտաւն, պու
հաւատարմ ինաիլըմալ պիւր շէյտէ տէ
լի խոի:

Հալ պուլ քի մառուէ արեւը իէօնէ
 օլուպ, էլ իլէրիին արապաւը պլր տաղ
 տան էնախի վազթ տէվրիլիլ իտի .
 պլր էյամ էլ իլէրը տախի շիւպչէ իթ .
 իլէրը քի , օլնայա քի պուլ արապաճը
 իտի պլր էնախի օլուէն էտիօտ արա-
 պաճը իլէ Հայրամի իթ իթ Բաֆ իթ .
 իլէ պուլունսունար :

ՊԵՆՍԻԼՎԱՆԻԱ

Երապետին ահ վերլիվե ունեան էլ
 իկէր ազ ցօգ ինճինսիւ տիր. վէ պաշ
 ճա (Պմանը էլիսի իւսթեմ պէ
 ին տիրէր վէ տիպէրի զարարսըլճա
 Երբմըլ տըր տէնիր :

ԻՌԱՅ: ԸճԺ ԻԼ ԶԵՐԱԺ ՄԻՆԱ
առաք զԷ մուհարէպէսի մուսախա
նի կէրէյի կիպի ճէսամէթ քէսպ իմ
հշ տիր: Սիւթն զԷ ֆա տաւթ ՍԷ ՀԵՄ
Էաին մախառուէրինտնի, Հէրիֆ
ԷճԺճմէտ Խան, քախարինի ՀԷՐԱ
ԶԷ միւսմազ Իլ քարիմ Իլան Խուրպ
Իկեր Թէրաֆաան պաւնա բազիպ օ
ն Ղափու, զԷ ՀԷր Ըն Խանըար
Իւլի ապեր Իլ ԶԵՐԱԺ Իւզէրին
Իւրիմէքան տիրէր, զԷ Խիւրքմէն
ր Խոէ Հէրիֆ Խանա մուսալէնէթ
Թմէքան տիրէր, պուշար ԸճՄ
Էմալքինէ Խալլը Խաաարթ Իմալք
րիաւն, Հաճն ամաճաար Սու
սա Սիլզա Խան, վաֆր արքերէ
ուշարըն Իւզէրինէ եիւրիմէքան
ր:

Տեղիւթը Ալէս իշ Իրան տեղի-
ն աղինկունտ , պիթ թէլէ դրաֆ մուա-
նատի խմբ սյուհուռլ զուհասն , եւ
նոտա մէմադիքէն աղինկունտ տախի
պէն Ֆիլաթիլ թէլէ դրաֆ մուխա-
նթաթը միւմին սյահուգ տրք :

Նիթանէտէ մուգիւմ Իրան սէֆի-
Սիբրա Զիւսէին Խան, կէչէն
սֆիթա մէ'ղուսէն թէհրան ճանիւ-
նէն ազիմէթ իթմիչէր տիր :

ԵՒՏԻ ԱՏԱԼԱՐ: [և թրիա վէ () ա
ս⁶ ք ահ վէ թլէ բնին ի իթարաթր իւ

